06. 04. 1998 / DE

FCI - Standard Nr. 77

EPAGNEUL NAIN CONTINENTAL

(Kontinentaler Zwergspaniel)

<u>ÜBERSETZUNG</u>: Dr. J.-M. Paschoud und Harry G.A. Hinckeldeyn / Offizielle Originalsprache (DE).

URSPRUNG: Frankreich und Belgien.

<u>DATUM DER PUBLIKATION DES GÜLTIGEN</u> OFFIZIELLEN STANDARDS: 17.09.1990.

VERWENDUNG: Gesellschaftshund.

KLASSIFIKATION FCI: Gruppe 9 Gesellschafts-und Begleithunde.

Sektion 10 Kontinentale Zwergspaniel.
Ohne Arbeitsprüfung.

ALLGEMEINES ERSCHEINUNGSBILD: Dieser kleine prachtvolle Spaniel mit langem Haar hat einen normalen, harmonischen Körperbau; sein mäβig langer Fang ist kürzer als der Schädel. Er ist lebhaft und anmutig, jedoch auch robust, und stolz in seiner Haltung. Sein Gang ist frei und elegant. Sein Körper ist etwas länger als hoch.

WICHTIGE PROPORTIONEN:

<u>Länge</u>: Die Länge wird vom Buggelenk zum Sitzbeinhöcker gemessen.

<u>Gröβe</u>: Sie entsprechen der Widerristhöhe.

<u>**KOPF**</u>: Im Verhältnis zum Körper normal proportioniert, verhältnismäβig leichter und kürzer als bei großen und mittelgroßen Spaniels.

OBERKOPF

<u>Schädel</u>: Der Schädel darf weder von vorne noch von der Seite gesehen zu rundlich sein; er zeigt manchmal die Andeutung einer Mittelfurche.

Stopp: Ziemlich betont in die Schädelpartie übergehend. Bei schweren Hunden ist der Stop weniger ausgeprägt, aber immerhin wahrnehmbar; bei kleineren Hunden ist er stark ausgeprägt, ohne jedoch einen schroffen Absatz zu bilden.

GESICHTSSCHÄDEL:

<u>Nasenschwamm</u>: Klein, schwarz und rundlich, aber auf der Oberseite leicht abgeflacht.

<u>Fang</u>: Kürzer als der Schädel, fein, spitz zulaufend und seitlich nicht zu stark einwärts gebogen. Er ist nie aufgebogen.

Nasenrücken: Gerade.

Lefzen: Stark pigmentiert, schmal und eng anliegend.

<u>Kiefer / Zähne</u>: Ziemlich kräftiges, gut schlieβendes Gebiß.

<u>Zunge</u>: Sie darf nicht sichtbar sein; es ist ein Fehler, wenn sie dauernd heraushängt oder nicht zurückgezogen wird, wenn man sie mit dem Finger berührt.

AUGEN: Das ziemlich große, weit geöffnete und nicht vorstehende Auge hat die Form einer großen Mandel. Die Augen sind am Kopf ziemlich weit unten eingesetzt, so daß der innere Augenwinkel auf der Trennungslinie von Schädel und Fang liegt. Sie sind von dunkler Farbe und sehr ausdrucksvoll. Das

Augenlid ist stark pigmentiert.

<u>OHREN</u>: Das Leder ist recht fein, aber fest. Ob Hängeohr oder Stehohr, es darf nicht zu spitz auslaufen, was mit den Fingern nachzuprüfen ist. Die Ohren sind ziemlich weit hinten am Kopf angesetzt und genügend weit voneinander platziert, so daß die leicht gerundete Form des Schädels sichtbar bleibt.

Varietät mit hängenden Ohren, auf Französisch mit dem Ausdruck Phalene bezeichnet: In der Ruhestellung sind die Ohren hoch angesetzt, deutlich oberhalb der Augenlinie; sie werden hängend getragen und sind trotzdem ziemlich beweglich. Sie sind mit gewellten Haaren geschmückt, welche manchmal sehr lang werden können, was dem Hund ein sehr hübsches Aussehen verleiht.

<u>Varietät mit stehenden Ohren, auf Französisch mit dem Ausdruck Papillon bezeichnet</u>: Ohren hoch angesetzt mit gut geöffneter, seitlich ausgerichteter Ohrmuschel; der innere Rand der Ohrmuschel bildet mit der Horizontalen einen Winkel von annähernd 45°.

Auf keinen Fall darf das Ohr spitz aufrecht stehen und dem Ohr eines Deutschen Spitzes ähnlich aussehen; dies ist absolut zu verwerfen. Die Innenseite der Ohrmuschel ist mit feinen, ebenmäβig gewellten Haaren bedeckt, wobei die längsten nur wenig über den Ohr Rand hinausragen. Die Auβenseite der Ohrmuschel hingegen ist mit langen Haaren bedeckt, welche als üppige Fransen über den Ohr Rand hängen. Eine Verpaarung der beiden Varietäten ergibt oft halb aufrecht stehende Ohren mit hängender Spitze. Diese Mischform der Ohrenhaltung ist ein schwerer Fehler.

HALS: Von mittlerer Länge, der Nacken etwas gewölbt.

KÖRPER:

Obere Profillinie: Weder zu kurz noch gewölbt oder eingesunken; sie darf aber auch nicht ganz flach sein.

Lenden: Leicht gewölbt.

<u>Brust</u>: Breit, ziemlich tief. Der Brustumfang, gemessen zwischen den zwei letzten Rippen, soll ungefähr der Widerristhöhe entsprechen. Rippen gut gewölbt.

<u>Untere Profillinie und Bauch</u>: Leicht aufgezogen.

<u>RUTE</u>: Ziemlich hoch angesetzt, eher lang, mit üppigen Fransen, welche einen schönen Federbusch bilden. Wenn der Hund aufmerksam ist, wird die Rute der Rückenlinie entlang gebogen getragen, wobei die Spitze den Rücken gerade noch berühren darf; sie soll nie eingerollt sein oder flach auf dem Rücken liegen.

<u>GLIEDMASSEN</u>: Läufe gerade, kräftig, ziemlich fein. Der Hund darf nicht hochbeinig erscheinen. Von vorne und von hinten gesehen sind die Läufe parallel.

VORDERHAND

Schulter: Schulterblatt gut entwickelt und dem Rumpf gut anliegend.

Oberarm: Gleich lang wie das Schulterblatt und mit ihm einen normalen Winkel bildend. Dem Rumpf gut anliegend.

<u>Vorderfuβwurzelgelenk</u>: Von der Seite gesehen sichtbar.

Vorderpfoten: Ziemlich lang, sogenannte Hasenpfoten, welch gleichmäßig auf den Fußballen stehen. Krallen kräftig, vorzugsweise schwarz, heller bei Hunden mit braunem und weißem Haarkleid (weiße Krallen bei weißen Hunden oder bei solchen mit weißen Pfoten sind nicht fehlerhaft, wenn der Hund sonst gut pigmentiert ist).

Zehen sehnig, trocken; Ballen widerstandsfähig; zwischen den Zehen reichlich feines Haar, welches vorne über die Pfote hinausragt und eine Spitze bildet.

HINTERHAND

Sprunggelenk: Normal gewinkelt.

Hinterpfoten: Ziemlich lang, sogenannte Hasenpfoten, welch gleichmäßig auf den Fußballen stehen. Krallen kräftig, vorzugsweise schwarz, heller bei Hunden mit braunem und weißem Haarkleid (weiße Krallen bei weißen Hunden oder bei solchen mit weißen Pfoten sind nicht fehlerhaft, wenn der Hund sonst gut pigmentiert ist).

Zehen sehnig, trocken; Ballen widerstandsfähig; zwischen den Zehen reichlich feines Haar, welches vorne über die Pfote hinausragt und eine Spitze bildet.

 $\underline{GANGWERK}$: Gang stolz, Bewegungsablauf frei, flie β end und elegant.

HAARKLEID

<u>Haar</u>: Das reichliche, glänzende Haar ohne Unterwolle ist gewellt (nicht zu verwechseln mit gelockt), nicht weich, eher etwas kräftig mit einem seidigen Schimmer. Die ziemlich feinen, etwas welligen Haare sind flach eingepflanzt. Das Haarkleid ähnelt dem der kleinen englischen Spaniels, weicht aber eindeutig von dem des Pekingesen ab; andererseits darf es mit dem des Deutschen Spitzes gar keine Ähnlichkeit aufweisen.

Am Gesicht, am Fang, auf der Vorderseite der Läufe und unterhalb der Sprunggelenke ist das Haar kurz. Am Körper ist es mittellang. Am Hals ist das Haar länger und bildet einen Kragen und eine schön gewellte, über die Brust flieβende Krause. Die Ohren und die Rückseiten der Vorderläufe sind befedert; auf der Rückseite der Oberschenkel entfaltet sich eine umfangreiche « Hose » aus geschmeidigen Strähnen. Dünne Haarbüschel dürfen zwischen den Zehen vorhanden sein und sogar etwas herausragen, soweit sie die Pfoten nicht unförmig, sondern länger und feiner erscheinen lassen. Als Anhaltspunkt: Hunde, deren Haarkleid in guter Kondition ist, weisen am Widerrist Haare von 7,5 cm und an der Rute von 15 cm Länge auf.

<u>Farbe</u>: Auf weißem Grund sind alle Farben zugelassen. Am Rumpf und an den Gliedmassen muß das Weiß im Verhältnis zur Farbe vorherrschen. Eine mehr oder weniger breite weiße Blesse am Kopf wird gerne gesehen. Eine weiße Zeichnung an der Unterseite des Kopfes ist zulässig, aber ein vorwiegend weißer Kopf ist fehlerhaft. Auf alle Fälle müssen die Lefzen, die Augenlider und vor allem der Nasenschwamm pigmentiert sein.

GRÖSSE UND GEWICHT:

Widerristhöhe: Ungefähr 28 cm.

Gewicht: Zwei Kategorien:

- 1. Rüden und Hündinnen von weniger als 2,5 kg.
- 2. Rüden von 2,5 bis 4,5 kg und Hündinnen von 2,5 bis zu 5 kg. Minimalgewicht: 1,5 kg.

<u>FEHLER</u>: Jede Abweichung von den vorgenannten Punkten muss als Fehler angesehen werden, dessen Bewertung in genauem Verhältnis zum Grad der Abweichung stehen sollte und dessen Einfluss auf die Gesundheit und das Wohlbefinden des Hundes zu beachten ist.

- Schädel flach, apfelförmig oder gewölbt wie bei den kleinen englischen Spaniels.
- Stop zu stark oder zu wenig ausgeprägt.
- Nasenschwamm nicht schwarz.

- Nasenrücken konvex (Ramsnase) oder konkav (Sattelnase).
- Unvollständige Pigmentierung der Lefzen.
- Rückbiß und insbesondere Vorbiβ.
- Auge klein, zu rund, vorstehend, von heller Farben, mit sichtbarem Weiss, wenn der Hund den Blick nach vorne richtet.
- Unvollständige Pigmentierung des Lidrandes.
- Karpfen- oder Senkrücken.
- Ringelrute, auf dem Rücken liegende oder auf die Seite fallende Rute (es handelt sich um die knöcherne Rute und nicht um Haare, welche dank ihrer Länge in Strähnen herunterhängen).
- Krumme Vorderläufe.
- Knotige Vorderfußwurzelgelenke.
- Schwache Hinterhand.
- Hinterläufe, deren Stellung am Kniegelenk, am Sprunggelenk oder an den Pfoten von einer senkrechten Linie abweichen.
- Einfache oder doppelte Afterkrallen an den Hinterläufen sind als Schönheitsfehler unerwünscht. Ihre Entfernung ist zu empfehlen.
- Einwärts oder auswärts gedrehte Pfoten.
- Pfoten, deren Krallen den Boden nicht berühren.
- Haarkleid spärlich, weich oder aufgeplustert; senkrecht eingepflanztes oder aufrecht stehendes Haar; wolliges Haar; Unterwolle, die auf eine Kreuzung mit dem deutschen Spitz hinweist.

DISQUALIFIZIERENDE FEHLER:

- Aggressive oder űbermäβig ängstliche Hunde
- Hunde, die deutlich physische Abnormalitäten oder Verhaltensstörungen aufweisen.
- Nasenschwamm rosarot oder rosa gefleckt.
- Rück- oder Vorbiß so ausgeprägt, daß sich die Schneidezähne nicht mehr berühren.
- Gelähmte oder ständig sichtbare Zunge.

<u>N.B</u>.

- Rüden müssen zwei offensichtlich normal entwickelte Hoden aufweisen, die sich vollständig im Hodensack befinden.
- Zur Zucht sollen ausschließlich funktional und klinisch gesunde, rassetypische Hunde verwendet werden.

ÄUßERE ANATOMIE

